

TABL. 9 (13). **ŚCIEKI PRZEMYSŁOWE I KOMUNALNE ODPROWADZANE DO WÓD LUB DO ZIEMI**
INDUSTRIAL AND MUNICIPAL WASTE WATER DISCHARGED INTO WATERS OR INTO THE GROUND

WYSZCZEGÓLNIENIE	2000	2004	2005		SPECIFICATION
	w hm ³ in hm ³		w odsetkach in percent		
O G Ó Ł E M	41,8	38,2	36,7	100,0	T O T A L
odprowadzone bezpośrednio z zakładów ^a	8,4	6,6	6,2	17,0	discharged directly by plants ^a
w tym wody chłodnicze	1,4	0,5	0,5	1,4	of which cooling water
odprowadzone siecią kanalizacyjną	33,5	31,6	30,4	83,0	discharged through sewerage system
W tym ścieki wymagające oczyszczania	40,4	37,7	36,2	100,0	Of which waste water requiring treatment
oczyszczane	35,8	33,9	33,2	91,7	treated
mechanicznie	4,5	1,8	1,3	3,6	mechanically
chemicznie	0,6	1,2	1,1	3,0	chemically
biologicznie	10,4	11,1	11,1	30,7	biologically
z podwyższonym usuwaniem biogenów	20,2	19,8	19,7	54,4	with increased biogene removal (disposal)
nieoczyszczane	4,6	3,7	3,0	8,3	untreated
odprowadzone bezpośrednio z zakładów	0,6	0,2	0,3	0,8	discharged directly by plants
odprowadzone siecią kanalizacyjną	4,0	3,5	2,7	7,5	discharged through sewerage system

^a łącznie z wodami chłodniczymi i zanieczyszczonymi wodami z odwadniania zakładów górniczych oraz obiektów budowlanych, a także z zanieczyszczonymi wodami opadowymi.

^a Including polluted cooling water and water from mine drainage as well as building constructions, and waste water.